

**DE**

Kurzbedienungsanleitung

Codeschloss-Modul:**Türrufe ausführen**

- 1 Rufnummer eingeben
- 2 Glockensymbol drücken
- 3 Ruf wird aufgebaut

EN

Summarized operating instructions

Code lock module:**Making door calls**

- 1 Enter the call number
- 2 Press the bell symbol
- 3 The call is established

FR

Notice d'utilisation succinct

Module clavier à codes :**Passer des appels de porte**

- 1 Entrez le numéro d'appel
- 2 Appuyez sur le symbole de la cloche
- 3 L'appel s'établit

IT

Istruzioni per l'uso in forma succinta

Modulo tastiera a codice: Effettuare chiam. d. posto esterno

- 1 Immettere il numero di chiamata
- 2 Premere il simbolo del campanello
- 3 Viene effettuata la chiamata

NL

Korte gebruikershandleiding

Codeslotmodule:**Deuroproepen plaatsen**

- 1 Oproepnummer invoeren
- 2 Belsymbool indrukken
- 3 De oproep wordt opgebouwd

DK

Kort betjeningsvejledning

Kodelåsmodul:**Gør døropkald**

- 1 Indtast opkaldsnummeret
- 2 Tryk på bellsymbolet
- 3 Forbindelse oprettes

SE

Kort bruksanvisning

Kodlåsmodul:**Deuroproepen maken**

- 1 Ange anropsnumret
- 2 Tryck bell symbol
- 3 Anropet byggs upp

ES

Instrucciones de empleo abreviadas

Módulo de cerradura codificada:**Hacer llamadas de puerta**

- 1 Introducir el número de llamada
- 2 Pulsar el símbolo de campana
- 3 Se establece la llamada

PL

Krótką instrukcja obsługi

Moduł zamka kodowanego:**Wykonaj połączenie od drzwi**

- 1 Wprowadź numer połączenia
- 2 Nacisnąć symbol dzwonów
- 3 Połączenie zostanie nawiązane

RU

Краткая инструкция по эксплуатации

Модуль кодового замка:**совершать звонки в дверь**

- 1 Введите номер звонка
- 2 Нажмите на символ колокола
- 3 Звонок установлен